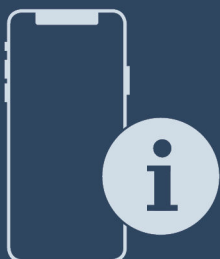




Manuali i montimit

Quality, Design and Innovation



home.liebherr.com/fridge-manuals



LIEBHERR

Përmbajtja

1	Udhëzimet e përgjithshme të sigurisë.....	2
2	Kushtet e instalimit.....	3
2.1	Dhoma.....	3
2.2	Integrimi i pajisjes në rreshtin e kuzhinës.....	3
2.3	Instalimi i disa pajisjeve.....	4
2.4	Lidhja elektrike.....	5
3	Dimensionet e instalimit.....	5
4	Kërkesat e ajrimit.....	6
5	Dimensionet e lidhjes për furnizimin me energji..	6
6	Transportimi i pajisjes.....	6
7	Nxjerrja e pajisjes nga paketimi.....	6
8	Montimi i ruajtësit të distancës nga muri.....	6
9	Instalimi i pajisjes.....	6
10	Nivelimi i pajisjes.....	7
11	Pas instalimit.....	7
12	Hedhja e paketimit.....	7
13	Ndërrimi i krahut të hapjes së derës.....	7
13.1	Hegja e derës.....	8
13.2	Kthimi i pjesëve të kapjes lart.....	8
13.3	Kthimi i pjesëve të kapjes poshtë.....	9
13.4	Kthimi i pjesëve të kapjes së derës.....	10
13.5	Kthimi i dorezës*.....	10
13.6	Montimi i derës.....	11
13.7	Nivelimi i derës.....	12
13.8	Vendosja e kapakëve mbulues.....	12
14	Lidhja e pajisjes në furnizimin me energji.....	12

Prodhuksi punon në vazhdimësi për zhvillimin e mëtejshëm të të gjitha llojeve dhe modeleve. Për këtë arsye, lutemi në mirëkuptimin tuaj që ne duhet të rezervojmë të drejtën e ndryshimeve në formë, pajisje dhe teknologji.

Simboli	Shpjegimi
	Lexoni manualin e instruksioneve Për t'u njohur me të gjitha avantazhet e pajisjes suaj të re, ku lutemi të lexoni me kujdes udhëzimet në këtë manual instruksionesh.
	Informacionet plotësuese në internet Manualin dixhital me informacionet plotësuese dhe në gjuhë të tjera e gjeni në internet nëpërmjet kodit QR në kopertinën e këtij manuali ose duke futur numrin e servisit në adresën home.liebherr.com/fridge-manuals . Numrin e servisit e gjeni në etiketën e parametrave:
	Kontrolli i pajisjes Kontrolloni të gjitha pjesët për dëmtime nga transporti. Në rast ankesash drejtoheni te shitësi ose te kujdesi për klientin.

Fig. Shembull ilustrues

Simboli	Shpjegimi
	Ndryshimet Manuali është i vlefshëm për disa modele, kështu që mund të ketë ndryshime. Seksionet që kanë të bëjnë vetëm me pajisje të caktuara janë të shënuara me një yll (*).
	Udhëzimet e veprimeve dhe rezultatet e veprimeve Udhëzimet e veprimeve janë të shënuara me një ►. Rezultatet e veprimeve janë të shënuara me një ▷.
	Videot Videot për pajisjet ofrohen në kanal në YouTube të kompanisë Liebherr-Hausgeräte.

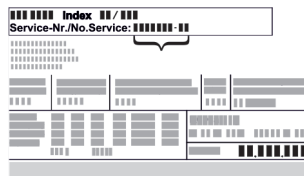
Licencat me burim të hapur:

Pajisja përmban komponentë softuerikë që përdorin licenca me burim të hapur. Informacionet për licencat me burim të hapur që janë përdorur mund t'i gjeni këtu: home.liebherr.com/open-source-licences

1 Udhëzimet e përgjithshme të sigurisë

- Ruani me kujdes këto instruksione montimi dhe dorëzojani ato, sipas rastit, edhe pronarit pasardhës.
- Nëse do t'i jepni këtë pajisje dikujt tjetër, atëherë dorëzojani instruksionet e montimit edhe pronarit pasardhës.
- Për ta përdorur pajisjen në mënyrë të rregullt dhe të sigurt, lexoni me kujdes këto instruksione montimi përpara instalimit dhe përdorimit të pajisjes. Ndiqni gjithmonë instruksionet që ato përmbajnë, udhëzimet e sigurisë dhe udhëzimet paralajmëruese. Ato janë të rëndësishme, në mënyrë që ta instaloni dhe ta përdorni pajisjen në mënyrë të sigurt dhe të saktë.
- Lexoni në fillim udhëzimet e përgjithshme të sigurisë në **instruksionet e përdorimit**, të cilat përfshihen në këto instruksione montimi në kapitullin "Udhëzimet e përgjithshme të sigurisë" dhe ndiqini ato. Nëse nuk i gjeni dot më **instruksionet e përdorimit**, atëherë **instruksionet e përdorimit** mund t'i shkarkoni në internet duke futur numrin e servisit në adresën home.liebherr.com/fridge-manuals. Numrin e servisit e

gjeni në etiketën e parametrave:



- Ndiqni udhëzimet paralajmëruese dhe udhëzimet e tjera specifike në kapitujt e tjerë, kur instaloni pajisjen:

	RREZIK	Identifikon një situatë të rrezikshme të drejtpërdrejtë, e cila ka si pasojë vdekjen ose lëndime të rënda fizike, nëse nuk mënjanohet.
	PARALAJMËRIM	Identifikon një situatë të rrezikshme, e cila mund të ketë si pasojë vdekjen ose lëndimin e rëndë fizik, nëse nuk mënjanohet.
	VINI RE	Identifikon një situatë të rrezikshme, e cila mund të ketë si pasojë lëndime fizike të lehta ose mesatare, nëse nuk mënjanohet.
	KUJDES	Identifikon një situatë të rrezikshme, e cila mund të ketë si pasojë dëme materiale, nëse nuk mënjanohet.
	Shënim	Identifikon udhëzimet dhe këshillat e dobishme.

2 Kushtet e instalimit



PARALAJMËRIM

Rrezik zjarri nga lagështia!

Kur pjesët përçuese të energjisë elektrike ose kordoni i lidhjes elektrike lagen, kjo mund të shkaktojë lidhje të shkurtër.

- Pajisja është projektuar për përdorim në ambiente të mbyllura. Mos e vini në punë pajisjen në ambient të jashtëm dhe në vende ku spërkatet nga uji.

Përdorimi i parashikuar

- Instaloheni dhe përdoreni pajisjen vetëm në ambiente të mbyllura.

2.1 Dhoma



PARALAJMËRIM

Gaz ftohës dhe vaj që del jashtë!

Zjarr. Gazi ftohës i pajisjes është miqësor ndaj mjedisit, por i ndezshëm. Vaji që përmban pajisja është miqësor ndaj mjedisit, por i ndezshëm. Gazi ftohës dhe vaji që rrjedh jashtë mund të marrë flakë në rast përqendrimit të lartë përkatës dhe në kontakt me një burim nxehtësie të jashtëm.

- Mos dëmtoni tubacionet e qarkut të gazit ftohës dhe kompresorin.

- Vendi optimal i instalimit është një vend i thatë dhe me ajrosje të mirë.
- Kur pajisja instalohet në një ambient me shumë lagështi, në anët e jashtme të pajisjes mund të formohet ujë nga kondensimi.

Kujdesuni gjithmonë për ajrimin dhe ventilimin e mirë në vendin e instalimit.

- Sa më shumë gaz ftohës të ketë në pajisje, aq më e madhe duhet të jetë dhoma ku qëndron pajisja. Në dhomat shumë të vogla mund të krijohet përzierje e ndezshme gaz-ajër, në rast rrjedhjeje të gazit. Dhoma e instalimit duhet të ketë një vëllim minimumi 1 m³ për çdo 8 g gaz ftohës. Specifikimet për gazin ftohës të pajisjes jepen në etiketën e parametrave, në hapësirën e brendshme të pajisjes.

2.1.1 Bazamenti në dhomën e instalimit

- Dyshemeja në vendin e qëndrimit duhet të jetë drejtë dhe e niveluar.
- Pjesa poshtë pajisjes duhet të ketë të njëjtën lartësi si dyshemeja përreth pajisjes.

2.1.2 Pozicionimi në dhomën e instalimit

- Mos e instaloni pajisjen as në një vend në rrezet direkte të diellit, as pranë sistemit të ngrohjes apo të ngjashme.
- Ju mund ta instaloni pajisjen direkt ngjitur me një furrë.
- Kur e instaloni pajisjen direkt ngjitur me një furrë, konsumi i energjisë mund të rritet paksa. Kjo varet nga kohëzgjatja e përdorimit dhe nga intensiteti i përdorimit të furrës.
- Vendoseni pajisjen me pjesën e pasme nga muri, dhe në rastin e përdorimit të ruajtësve ekzistues të distancës nga muri (shihni më poshtë) vendoseni pajisjen gjithmonë me këto direkt mbi mur.

2.2 Integrimi i pajisjes në rreshtin e kuzhinës

Ju mund ta konvertoni pajisjen me dollapët e kuzhinës.

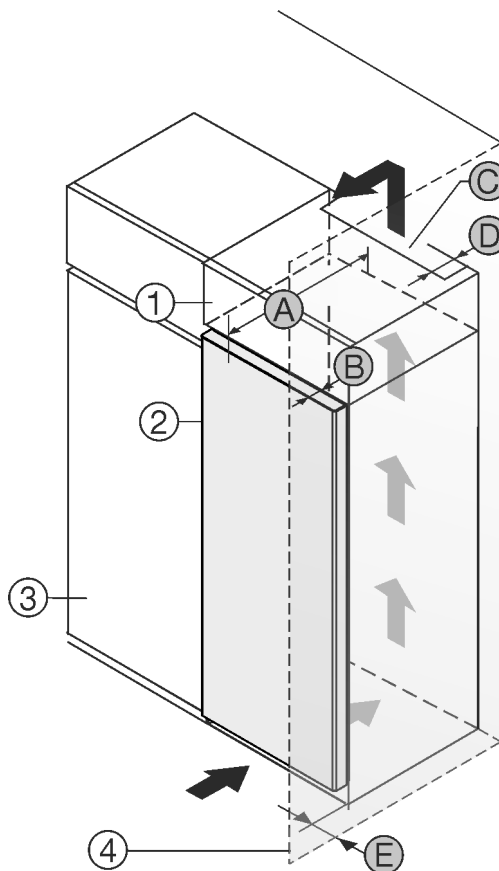


Fig. 1

- (1) Dollapi i montimit *
- (2) Pajisja *

- (B) Thellësia e derës *
- (C) Seksioni tërthor i ajrit *

Kushtet e instalimit

(3) Dollapi i kuzhinës *

(4) Muri *

(A) Thellësia e pajisjes *

Ju mund ta instaloni pajisjen direkt ngjitur me dollapin e kuzhinës Fig. 1 (3)*

Në faqen e pasme të dollapit së montimit duhet të ketë një hapësirë ajrimi me thellësi Fig. 1 (D) në të gjithë gjerësinë e dollapit të montimit.*

Nën mbulesën e hapësirës duhet respektuar seksioni tërthor i qarkullimit të ajrit Fig. 1 (C)*

Nëse instaloni pajisjen me mentesha pranë një muri Fig. 1 (4), atëherë duhet që distanca midis pajisjes dhe murit të jetë të paktën 13 mm *

Në mënyrë që dera të mund të hapet plotësisht, duhet që pajisja të dalë jashtë përpara kanatit të dollapit të kuzhinës sa thellësia e derës Fig. 1 (B). Në varësi nga thellësia e dollapëve të kuzhinës Fig. 1 (3) dhe përdorimi i ruajtësve të distancës nga muri, pajisja mund të dalë më shumë përpara dollapit.*

Pajisjet pa dorezë / me dorezë të futur:*	
A	675 mm ^x
B	75 mm
C	min. 300 cm ²
D	min. 50 mm
E	min. 13 mm

* Kur përdoren ruajtës të distancës nga muri, dimensionet rriten me 15 mm (shihni 8 Montimi i ruajtësit të distancës nga muri) *

(D) Distanca nga faqja e pasme e pajisjes *

(E) Distanca nga pjesa anësore e pajisjes *

(4) Muri *

(A) Thellësia e pajisjes *

Ju mund ta instaloni pajisjen direkt ngjitur me dollapin e kuzhinës Fig. 2 (3)*

Në faqen e pasme të dollapit së montimit duhet të ketë një hapësirë ajrimi me thellësi Fig. 2 (D) në të gjithë gjerësinë e dollapit të montimit.*

Nën mbulesën e hapësirës duhet respektuar seksioni tërthor i qarkullimit të ajrit Fig. 2 (C)*

Nëse instaloni pajisjen me mentesha pranë një muri Fig. 2 (4), atëherë duhet që distanca midis pajisjes dhe murit të jetë të paktën 57 mm . Kjo përkon me zgjatimin e dorezës kur dera është e hapur.*

Në mënyrë që dera të mund të hapet plotësisht, duhet që pajisja të dalë jashtë përpara kanatit të dollapit të kuzhinës sa thellësia e derës Fig. 2 (B). Në varësi nga thellësia e dollapëve të kuzhinës Fig. 2 (3) dhe përdorimi i ruajtësve të distancës nga muri, pajisja mund të dalë më shumë përpara dollapit.*

Pajisjet me dorezë gjatësore:*	
A	675 mm ^x
B	75 mm
C	min. 300 cm ²
D	min. 50 mm
E	min. 57 mm

* Kur përdoren ruajtës të distancës nga muri, dimensionet rriten me 15 mm (shihni 8 Montimi i ruajtësit të distancës nga muri) *

Sigurohuni që janë respektuar kushtet e mëposhtme:

- Dimensionet e dollapit janë respektuar .
- Kërkesat e ajrimit janë respektuar (shihni 4 Kërkesat e ajrimit) .

2.3 Instalimi i disa pajisjeve

Pajisjet janë projektuar për lloje të ndryshme instalimi. Nëse dëshironi që të instaloni disa pajisje pranë ose sipër njëra-tjetrës, sigurohuni që janë përmbushur kushtet e mëposhtme:

- ☐ Instaloni pranë ose sipër njëra-tjetrës vetëm pajisje që janë të projektuara për këtë qëllim.
- ☐ Ndiqni shënimet dhe tabelën e mëposhtme.

KUJDES

Rrezik dëmtimi nga uji i kondensimit!

- Mos e instaloni pajisjen direkt ngjitur me një frigorifer tjetër ftohës/ngrirës.

Modeli	Lloji i instalimit
Të gjitha modelet	Më vete
Modelet, emërtimi i të cilave fillon me S....	Side-by-Side (SBS)

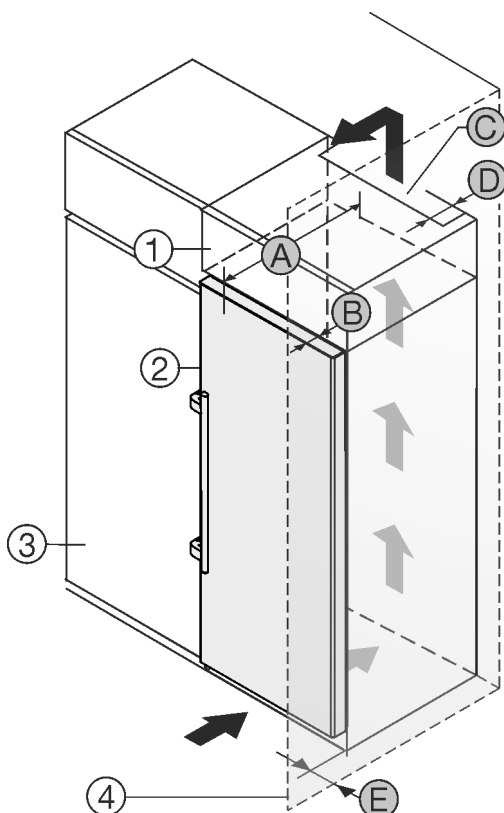


Fig. 2

(1) Dollapi i montimit *

(2) Pajisja *

(3) Dollapi i kuzhinës *

(B) Thellësia e derës *

(C) Seksioni tërthor i ajrit *

(D) Distanca nga faqja e pasme e pajisjes *

3 Dimensionet e instalimit

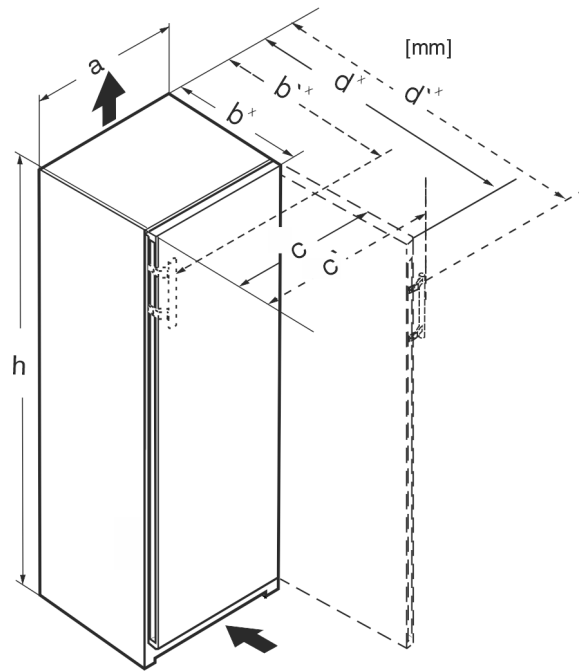
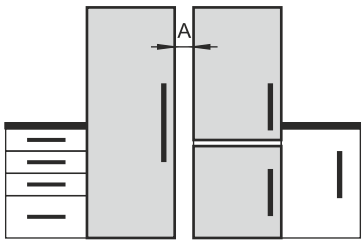
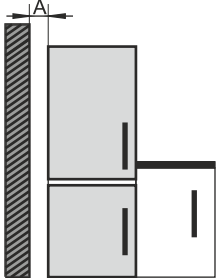


Fig. 3

Dimensionet pa dorezën gjatësore (mm):					
	h	a	b	c	d
RB/a 42../i	1255	597	675 ^x	609	1215 ^x
FN/c/d/e 42.. GN 42Ve04 / GN 42Vd24	1255	597	675 ^x	609	1215 ^x
FN/c/d/e 46../i GN 46Ve05 / GN 46Vd25 GNeu 1460DI	1455	597	675 ^x	609	1215 ^x
FN/c/d/e 50../i GN 50Ve06 / GN 50Vd26	1655	597	675 ^x	609	1215 ^x
S/FN/d/c/sdd/std/bdd/sde /sfd 52../i GN 52Ve07 / GN 52Vd2i SGN 52Vd27	1855	597	675 ^x	609	1215 ^x
FN/a/c/d/e 66 ../i	1455	698	760 ^x	710	1402 ^x
FN/c/d/e 70 ../i	1655	698	760 ^x	710	1402 ^x
FN/c/d/e 72 ../i	1855	698	760 ^x	710	1402 ^x

Dimensionet me dorezën gjatësore (mm):					
	h	a	b'	c'	d'
RB/a 42../i	1255	597	719 ^x	654	1222 ^x
FN/b/c/d/e 42...(i)	1255	597	719 ^x	654	1222 ^x
FN/c/d/e 46../i GNex 1460 ci	1455	597	719 ^x	654	1222 ^x
FN/c/d/e 50../i LTGN-234	1655	597	719 ^x	654	1222 ^x
S/FN/d/c/sdd/std/bsd/sde 52../i LTGN-270	1855	597	719 ^x	654	1222 ^x
FN/c/d/e 66 ../i	1455	698	804 ^x	754	1408 ^x

Modeli	Lloji i instalimit
Modelet pa ngrohje në faqet anësore	 Pranë njëra-tjetrës: Instaloni pajisjet me distancën A prej 70 mm midis pajisjeve. Pranë njëra-tjetrës: Instaloni pajisjet me distancën A prej 100 mm midis pajisjeve. Nëse kjo distancë nuk respektohet, atëherë në faqet anësore midis pajisjeve do të krijohet ujë nga kondensimi.  Në një faqe të jashtme: Instaloni pajisjet me distancën A si në një instalim pranë njëra-tjetrës. Nëse kjo distancë nuk respektohet, atëherë në faqen anësore të pajisjes mund të krijohet ujë nga kondensimi.

Modelet dhe lloji i tyre i instalimit

Montoni së bashku pajisjet sipas instruksioneve të veçanta të montimit.

2.4 Lidhja elektrike



PARALAJMËRIM

Rrezik zjarri nga instalimi i pasaktë!

Kur një kordon elektrik ose spinë prek pjesën e pasme e pajisjes, ekziston mundësia që dridhjet e pajisjes të dëmtojë kordonin elektrik ose spinën dhe në këtë mënyrë të shkaktohet lidhje e shkurtër.

- Bëni kujdes që kur të instaloni pajisjen të mos bllokoni asnjë kordon elektrik poshtë pajisjes.
- Instaloheni pajisjen në mënyrë të tillë që të mos prekë me asnjë spinë ose kordon elektrik.
- Mos lidhni pajisje të tjera në priza elektrike që ndodhen pas pjesës së pasme të pajisjes.
- **Mos** vendosni dhe mos përdorni priza me disa dalje ose priza bashkuese me shumë priza dhe pajisje të tjera elektronike (si për shembull transformatori i ndriçimit halogjen) në anën e pasme të pajisjeve.

Kërkesat e ajrimit

Dimensionet me dorezën gjatësore (mm):					
FN/c/d/e 70 .. /i	1655	698	804 ^x	754	1408 ^x
FN/c/d/e 72 .. /i	1855	698	804 ^x	754	1408 ^x

^x Në pajisjet me ruajtës të distancës nga muri të vendosur, dimensionet rriten me 15 mm (shihni 8 Montimi i ruajtësit të distancës nga muri).

4 Kërkesat e ajrimit

KUJDES

Rrezik dëmtimi nga mbinxehja si pasojë e ajrimit të pamjaftueshëm!
Kompresori mund të dëmtohet kur ajrimi është shumë i vogël.

- Siguroni një ajrim të mjaftueshëm.
- Mbani parasysh kërkesat për ajrimin.

Nëse pajisja do të integrohet në një varg kuzhine, duhen respektuar patjetër kërkesat e mëposhtme për ajrimin:

- Parimi i përgjithshëm është: sa më i madh seksioni tërthor i ajrimit, aq më shumë energji kursen pajisja në punën e saj.

5 Dimensionet e lidhjes për furnizimin me energji

Lidhja me furnizimin me energji ndodhet në faqen e pasme të pajisjes. Për ta lidhur pajisjen në mënyrë të sigurt, sigurohuni që të përmbushen kushtet e mëposhtme paraprake:

- ☐ Dimensionet për lidhjen me furnizimin me energji njihen dhe janë respektuar. Shihni tabelën më poshtë.
- ☐ Lidhja me furnizimin me energji bëhet sipas udhëzimeve. (shihni 14 Lidhja e pajisjes në furnizimin me energji)

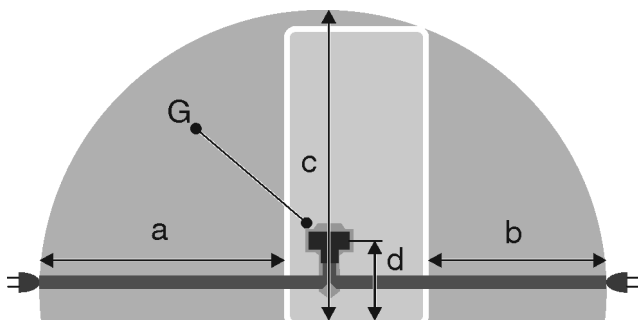


Fig. 4 Kombinimet ftohës-ngrirës / Frigoriferët ngrirës / Frigoriferët i gjithi BioFresh

- (a) Gjatësia maksimale e disponueshme e kabllit të lidhjes në rrjet
- (b) Gjatësia maksimale e disponueshme e kabllit të lidhjes në rrjet
- (c) Gjatësia maksimale vertikale e disponueshme e kabllit të lidhjes në rrjet
- (d) Distanca e spinës së pajisjes nga dyshemeja
- (G) Spina e pajisjes

Për pajisjet me gjerësi 600 mm:	
a	~ 1800 mm
b	~ 1400 mm
c	~ 2100 mm

Për pajisjet me gjerësi 600 mm:	
d	~ 200 mm

6 Transportimi i pajisjes

Gjatë transportit të pajisjes mbani parasysh:

- Transportojeni pajisjen vertikalisht.
- Transportojeni pajisjen me dy persona.

Në vënien në punë herën e parë:

- Transportojeni pajisjen brenda paketimit.

Gjatë transportit të pajisjes pas vënies në punë herën e parë (p. sh. transferim ose pastrim):

- Zbrazeni pajisjen.
- Siguroni derën kundër hapjes së paqëllimshme.

7 Nxjerrja e pajisjes nga paketimi

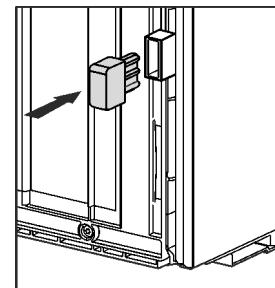
Në rast dëmtimesh në pajisje kontaktoni menjëherë me furnizuesin - përpara lidhjes së pajisjes.

- Kontrolloni pajisjen dhe paketimin e saj për dëmtime nga transporti. Kontaktoni menjëherë me furnizuesin nëse konstatoni ndonjë dëmtim.
- Largoni të gjitha materialet nga faqja e pasme ose nga faqet anësore të pajisjes, të cilat mund të pengojnë instalimin në mënyrën e duhur ose qarkullimin e ajrit dhe ajrimin.
- Hiqni të gjitha fletët mbrojtëse nga pajisja. Për këtë mos përdorni asnjë objekt të mprehtë ose me majë!
- Nxirrni kordonin elektrik nga pjesa e pasme e pajisjes. Për këtë, hiqni mbajtësen e kabllit, përndryshe do të krijohen zhurma nga dridhja!

8 Montimi i ruajtësit të distancës nga muri

Me ruajtësin e distancës nga muri, pajisja juaj arrin konsumin e deklaruar të energjisë dhe nuk krijohet fare ujë nga kondensimi në rast të lagështisë së lartë të ambientit. Pajisja është plotësisht funksionale edhe pa përdorimin e ruajtësve të distancës nga muri, por ka një konsum energjie paksa më të lartë.

Nëse ju vendosni ruajtësin e distancës nga muri, atëherë thellësia e pajisjes rritet me rreth 15 mm.



- Pajisja me ruajtësit e distancës nga muri të ofruar: Vendosni ruajtësit e distancës nga muri në pjesën e pasme të pajisjes majtas dhe djathtas poshtë.

9 Instalimi i pajisjes



VINI RE

Rrezik lëndimi nga dera e rëndë!

- Transportoni pajisjen për në vendin e instalimit me dy persona.



PARALAJMËRIM

Rrezik zjarri nga lidhja e shkurtër!

- Kur instaloni pajisjen: Mos përthyeri, mos kapni ose mos dëmtoni kordonin e lidhjes elektrike.
- Mos e vini në punë pajisjen me kordon elektrik të dëmtuar.



PARALAJMËRIM

Rrezik lëndimi dhe dëmtimi nga paqëndrueshmëria e pajisjes!

Pajisja mund të përmbysset.

- Fiksioni pajisjen në përputhje me instruksionet.



PARALAJMËRIM

Rrezik zjarri dhe dëmtimi!

- Mos vendosni mbi pajisje aparatura që çlirojnë nxehtësi, p.sh. mikrovalë, tost etj.!

Sigurohuni që janë respektuar parakushtet e mëposhtme:

- ☐ Zhvendosni pajisjen vetëm në gjendje të pangarkuar.
- ☐ Instaloni pajisjen vetëm me ndihmën e dikujt tjetër.
- Merrni kordonin e lidhjes elektrike nga qesja e aksesoreve.
- Futni fishën e frigoriferit të kordonit të lidhjes elektrike plotësisht në prizën në pajisje, në pjesën e pasme të pajisjes. Bëni kujdes për vendosjen e duhur të fishës së frigoriferit.
- Nëse nevojitet, shtrini spinën elektrike drejt një prize lehtësisht të arritshme, me ndihmën e kordonit.

10 Nivelimi i pajisjes

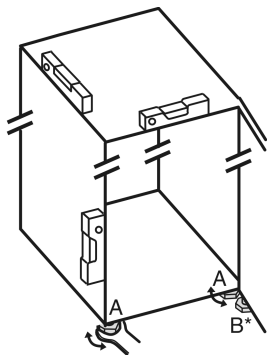


Fig. 5

- Zhvendosni këmbëzat me rregullim Fig. 5 (A) me çelës fiso dhe me ndihmën e një niveli me ujë, derisa pajisja të jetë niveluar mirë.



VINI RE

Rrezik lëndimi dhe dëmtimi nga përmbysja dhe rrëzimi i derës së pajisjes!

Kur këmba shtesë me rregullim në bazamentin e poshtëm mbështetës nuk puthitet tamam me dyshtemenë, dera mund të rrëzohet ose pajisja të përmbysset. Kjo mund të shkaktojë dëme materiale dhe lëndime.

- Zhvendosni gjithashtu këmbëzat me rregullim në bazamentin mbështetës sipas udhëzimeve.
- Zhvendosni këmbëzat me rregullim Fig. 5 (B) në bazamentin mbështetës me çelësat fiso të përfshirë në paketim, derisa të jetë mbështetur mbi dyshteme.
- Rrotulloni këmbëzën me rregullim Fig. 5 (B) me 90°.

► Pajisja është niveluar.

11 Pas instalimit

- Hiqni fletën mbrojtëse nga ana e jashtme e pajisjes.*
- Hiqni fletën mbrojtëse nga cepat e pajisjes.
- Hiqni fletën mbrojtëse nga cepat e pajisjes dhe nga pjesët ballore të sirtarëve.
- Hiqni fletën mbrojtëse nga faqja e pasme prej inoksi.
- Hiqni të gjitha pjesët sigurorese të transportit.
- Pastroni pajisjen. (shihni manualin e përdorimit)
- Shënoni tipin (modeli, numri), emërtimin e pajisjes, numrin e serisë/pajisjes, datën e blerjes dhe adresën e shitësit.

12 Hedhja e paketimit



PARALAJMËRIM

Rrezik mbytyje nga materiali i paketimit dhe fletët mbështjellëse!

- Mos lejoni fëmijët të luajnë me materialet e paketimit.

Paketimi është i prodhuar nga materiale të ripërdorshme:

- Karton i valëzuar/karton
- Pjesë nga polistiroli i shkumëzuar
- Fletë mbështjellëse dhe qeska prej polietileni
- Shirita prej polipropileni
- Kornizë druri e mbërthyer me gozhda, me shtresa prej polietileni*
- Dërgoni materialin e paketimit në një pikë të autorizuar grumbullimi.

13 Ndërrimi i krahut të hapjes së derës

Veglat e punës

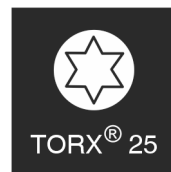
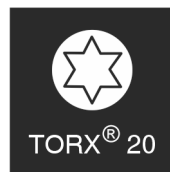
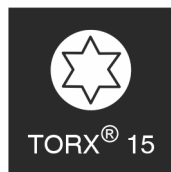


Fig. 6

KUJDES

Rrezik dëmtimi nga përplasia e derës!

Dëmtimi i pajisjeve në instalimin Side-by-Side. Kur dy pajisje instalohen pranë njëra-tjetres në një radhë Side-by-Side të caktuar, krah i hapjes së derës për të dyja pajisjet është i paracaktuar nga fabrika.

- Instalimi Side-by-Side: Mos e ndërroni krahun e hapjes së derës.

Për pajisjet **pa amortizatorë në mbyllje** vlejnjë seksionet:

- ☐ Për pajisjet **pa** amortizatorë në mbyllje
- ☐ Për të gjitha pajisjet

Ndërrimi i krahut të hapjes së derës

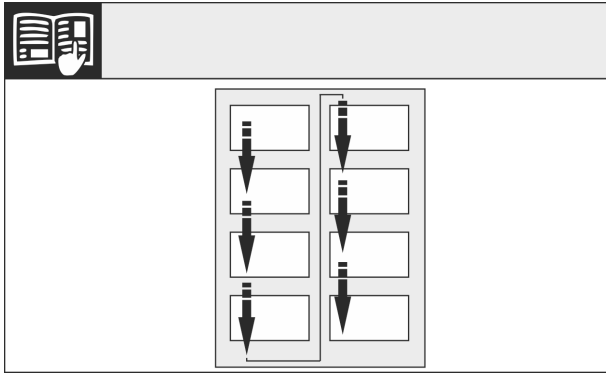


Fig. 7

Mbani parasysh drejtimin e leximit.

13.1 Heqja e derës

Shënim

- Hiqni ushqimet nga raftet e derës përpara se të hiqni derën, në mënyrë që të mos derdhet asnjë ushqim.

Për pajisjet pa amortizatorë në mbyllje:

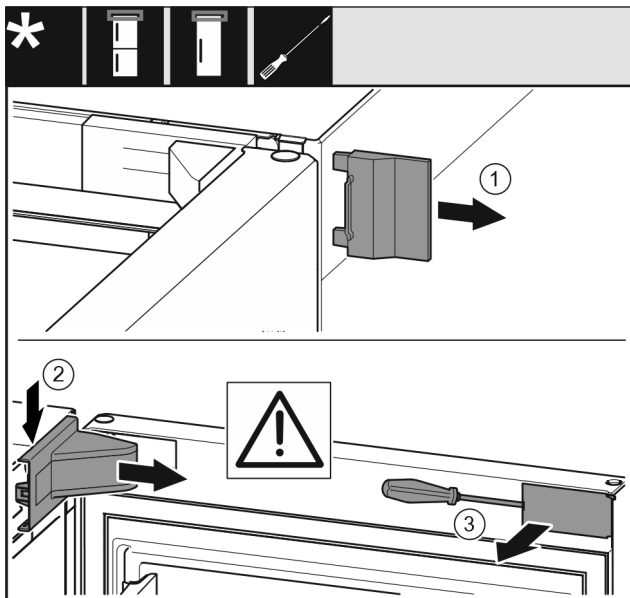


Fig. 8

- Hapni derën.

KUJDES

Rrezik dëmtimi!

Nëse guarnicioni i derës dëmtohet, ka mundësi që dera të mos mbyllet si duhet dhe ftohja të jetë e pamjaftueshme.

- Mos e dëmtoni guarnicionin e derës me kaçavidë!

- Hiqni kapakun mbulues të jashtëm Fig. 8 (1).
- Nxirrni nga foleja kapakun mbulues të bazamentit mbështetës Fig. 8 (2) dhe hiqeni.
- Nxirrni nga foleja panelin mbulues Fig. 8 (3) me një kaçavidë me kokë petë dhe shtyjeni anash.

Për të gjitha pajisjet:

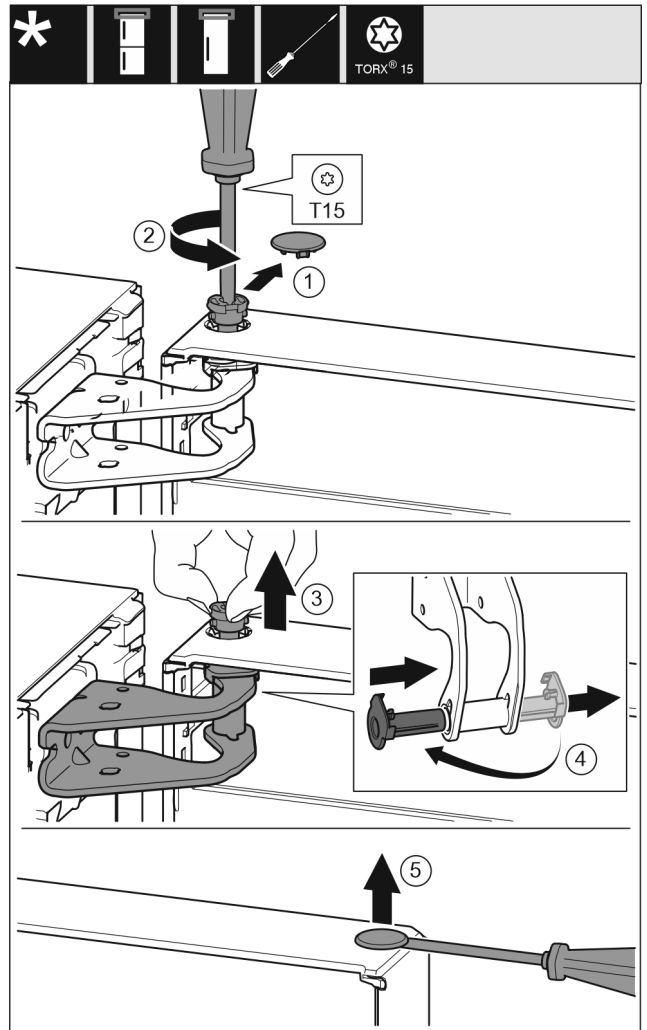


Fig. 9



VINI RE

Rrezik lëndimi kur dera anohet!

- Kopeni derën fort.
- Uleni derën me kujdes.

- Ngrini derën lart dhe lëreni mënjanë.

13.2 Kthimi i pjesëve të kapjes lart

Për të gjitha pajisjet:



PARALAJMËRIM

Rrezik lëndimi nga rrëzimi i derës!

Nëse pjesët e kapjes nuk janë shtrënguar fort, dera mund të rrëzohet jashtë. Kjo mund të shkaktojë lëndime të rënda. Gjithashtu, nëse dera nuk mbyllet, atëherë pajisja nuk ftoh si duhet.

- Shtrëngoni bazamentin mbështetës/bulonin e rrotullimit me një forcë 4 Nm.
- Kontrolloni të gjitha vidat dhe shtrëngojini përsëri nëse nevojitet.

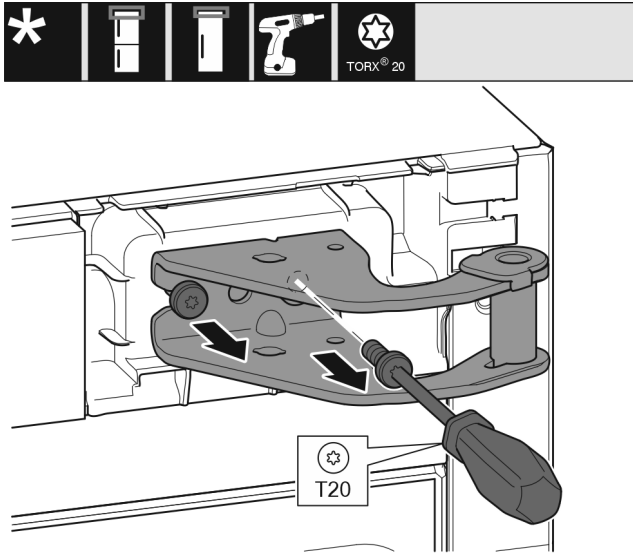


Fig. 10

- Lironi të dyja vidat me një kaçavidë.
- Ngrini lart bazamentin mbështetës dhe hiqeni.

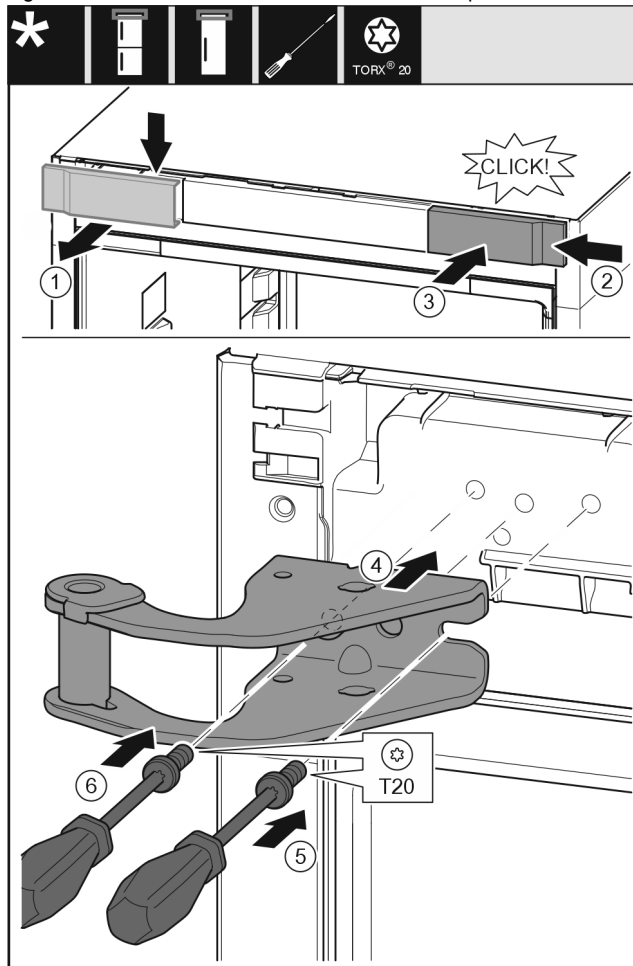


Fig. 11

- Hiqni kapakun mbulues Fig. 11 (1) nga lart duke e tërhequr përpara.
- Futni kapakun mbulues Fig. 11 (2) të rrotulluar me 180°, në anën tjetër nga e djathta.
- Mbërtheni në vend kapakun mbulues Fig. 11 (3).
- Vendosni bazamentin mbështetës të sipërm Fig. 11 (4).
- Vendosni vidën Fig. 11 (5) me një kaçavidë dhe shtrëngojeni fort.
- Vendosni vidën Fig. 11 (6) me një kaçavidë dhe shtrëngojeni fort.

13.3 Kthimi i pjesëve të kapjes poshtë

Për të gjitha pajisjet:



PARALAJMËRIM

Rrezik lëndimi nga rrëzimi i derës!

Nëse pjesët e kapjes nuk janë shtrënguar fort, dera mund të rrëzohet jashtë. Kjo mund të shkaktojë lëndime të rënda. Gjithashtu, nëse dera nuk mbyllet, atëherë pajisja nuk ftohet si duhet.

- Shtrëngoni bazamentin mbështetës/bulonin e rrotullimit me një forcë 4 Nm.
- Kontrolloni të gjitha vidat dhe shtrëngojini përsëri nëse nevojitet.

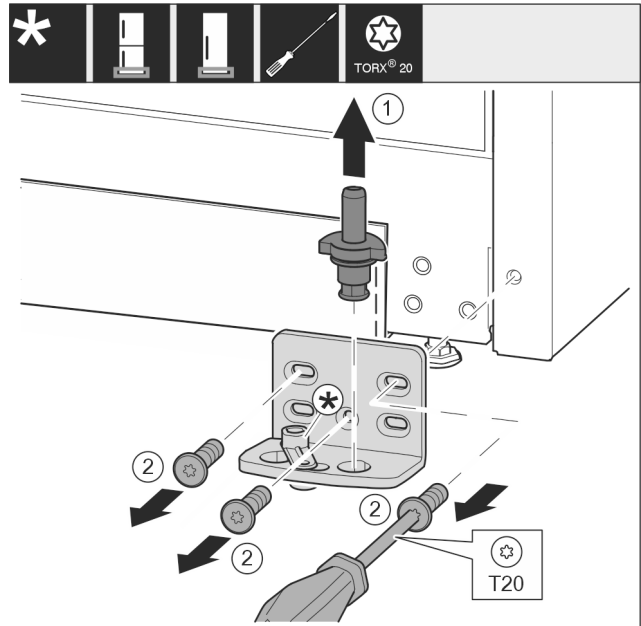


Fig. 12

- Nxirrni jashtë komplet bulonin e rrotullimit Fig. 12 (1) nga lart.
- Lironi vidat Fig. 12 (2) me një kaçavidë dhe hiqni bazamentin mbështetës.

Për pajisjet pa amortizatorë në mbyllje:

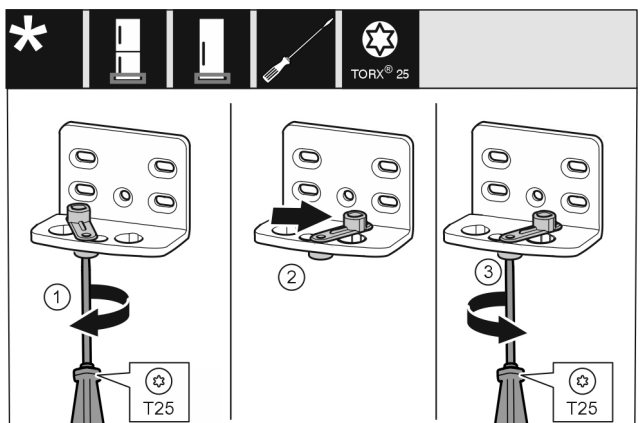


Fig. 13

- Lironi plotësisht vidën Fig. 13 (1) me një kaçavidë.
- Ngrini lart ndihmën e mbylljes së derës Fig. 13 (2) dhe rrotullojeni brenda vrimës me 90° nga e djathta.
- Mbërtheni fort vidën Fig. 13 (3) me kaçavidë.

Për të gjitha pajisjet:

Ndërrimi i krahut të hapjes së derës

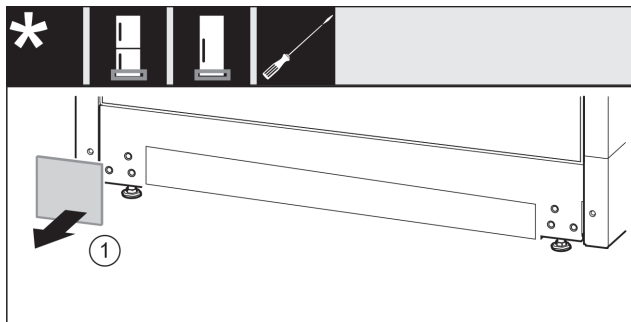


Fig. 14

- Hiqni kapakun mbulues Fig. 14 (1).

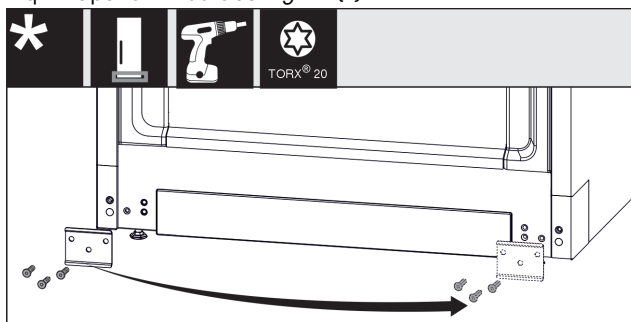


Fig. 15

- Lironi vidat e llamarinës Fig. 15 (1), kthejeni atë në anën tjetër dhe mbërthejeni sërish me vida.

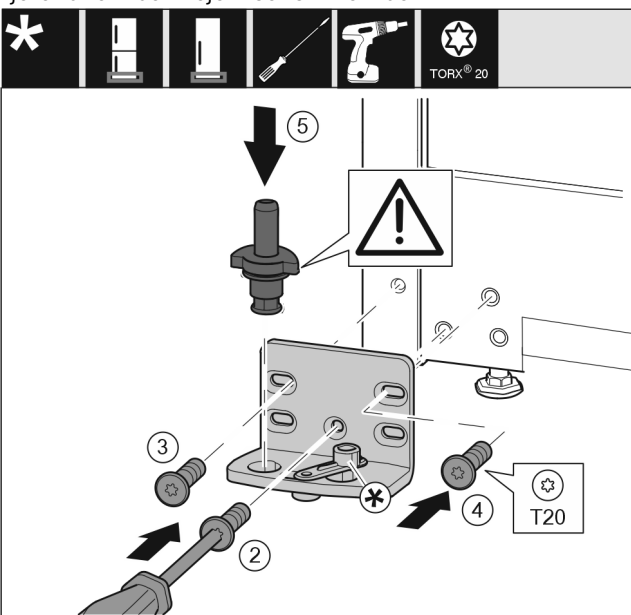


Fig. 16

- Vendosni bazamentin mbështetës në anën tjetër dhe mbërthejeni me ndihmën e një kaçavide. Filloni me vidën Fig. 16 (2) poshtë në mes.
- Mbërtheni fort vidën Fig. 16 (3) dhe vidën Fig. 16 (4).
- Vendosni komplet në vend bulonin e rrotullimit Fig. 16 (5). Këtu bëni kujdes që gunga ndaluese të jetë e kthyer nga poshtë.

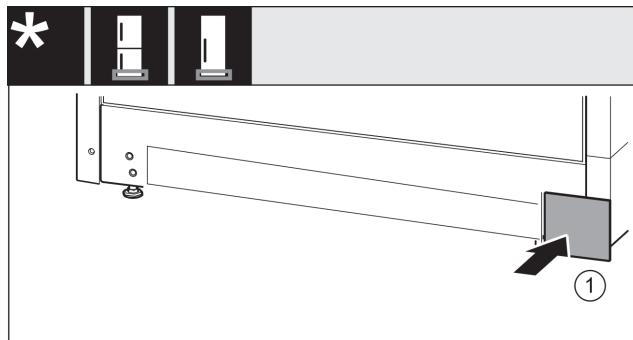


Fig. 17

- Vendosni sërish në vend kapakun mbulues Fig. 17 (1) në anën tjetër.

13.4 Kthimi i pjesëve të kapjes së derës

Për pajisjet pa amortizatorë në mbyllje:



PARALAJMËRIM

Rrezik lëndimi nga rrëzimi i derës!

Nëse pjesët e kapjes nuk janë shtrënguar fort, dera mund të rrëzohet jashtë. Kjo mund të shkaktojë lëndime të rënda. Gjithashtu, nëse dera nuk mbyllet, atëherë pajisja nuk ftoh si duhet.

- Shtrëngoni bazamentin mbështetës/bulonin e rrotullimit me një forcë 4 Nm.
- Kontrolloni të gjitha vidat dhe shtrëngojini përsëri nëse nevojitet.

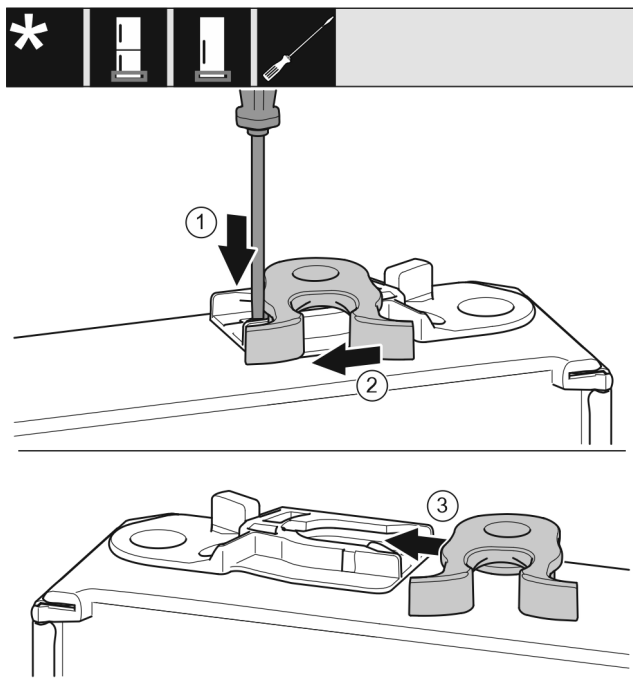


Fig. 18

- Ana e poshtme e derës tregon për lart: Rrotulloni derën.
- Shtypni për poshtë gjuhëzën Fig. 18 (1) me një kaçavidë me kokë petë.
- Nxirrni jashtë nga foleja udhëzuese grepat e mbylljes Fig. 18 (2).
- Futni grepat e mbylljes Fig. 18 (3) në folenë udhëzuese në anën tjetër.
- Ana e sipërme e derës tregon për lart: Rrotulloni derën.

13.5 Kthimi i dorezës*

Për të gjitha pajisjet:

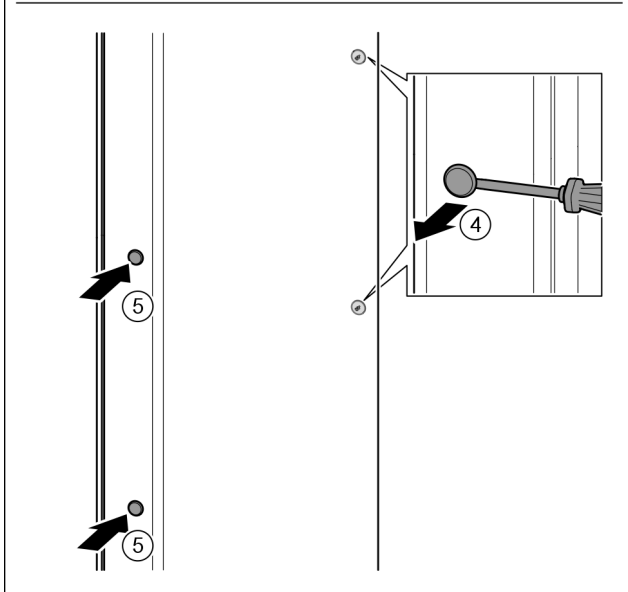
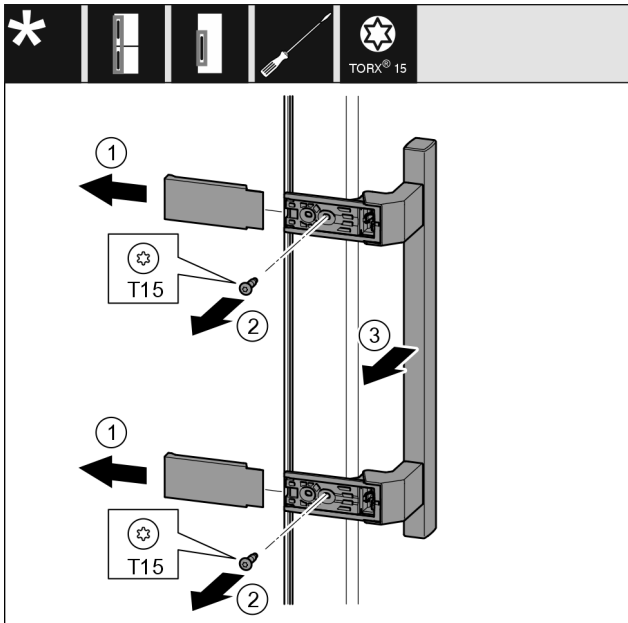


Fig. 19

- Hiqni kapakun mbulues Fig. 19 (1).
- Lironi vidat Fig. 19 (2) me një kaçavidë.
- Hiqni dorezën Fig. 19 (3).
- Ngrini lart me kujdes tapën anësore Fig. 19 (4) me një kaçavidë me kokë petë dhe nxirreni jashtë.
- Vendosni sërish tapën Fig. 19 (5) në anën tjetër.

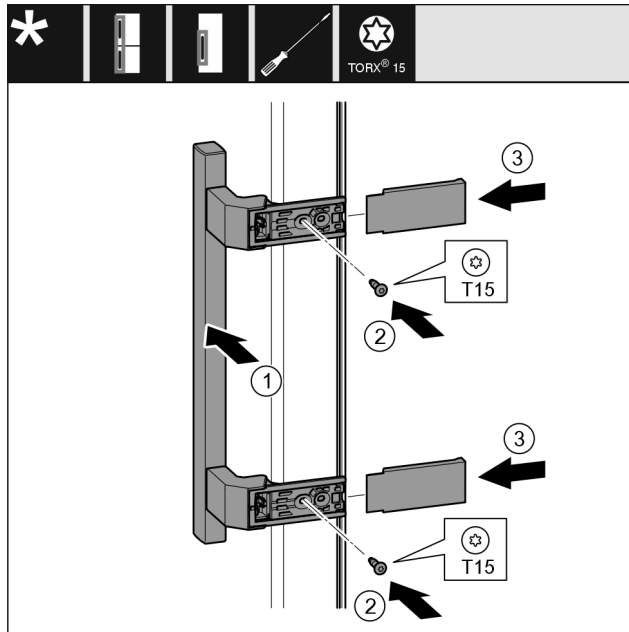


Fig. 20

- Vendosni dorezën Fig. 20 (1) në anën e kundërt.
- Vrimat e vidave duhet të përputhen saktësisht mbi njëra-tjetrën.
- Mbërtheni fort vidat Fig. 20 (2) me kaçavidë.
- Vendosni kapakët mbulues Fig. 20 (3) anash dhe shtyjeni.
- Sigurohuni për futjen në mënyrën e duhur.

13.6 Montimi i derës

Për të gjitha pajisjet:

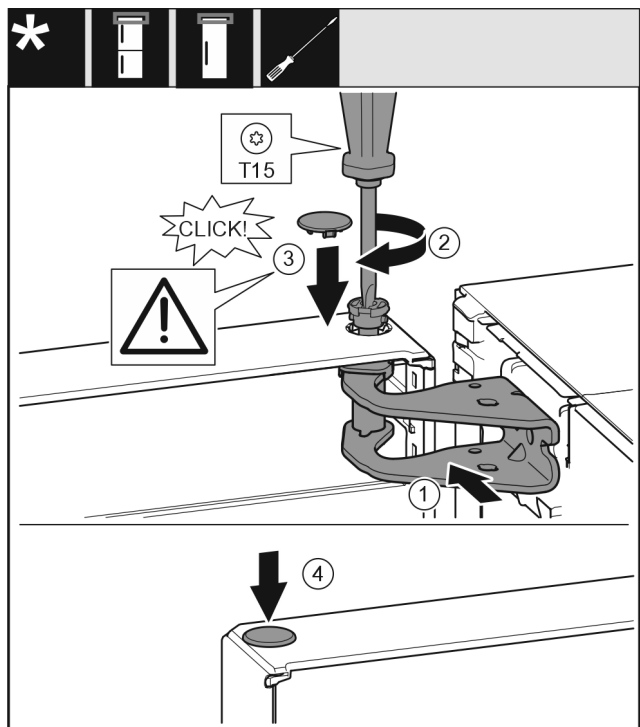


Fig. 21

- Futni derën mbi kunjën e kapjes poshtë.
- Niveloni derën lart në bazamentin mbështetës për hapjen e saj. Fig. 21 (1)
- Futni bulonin Fig. 21 (2) dhe mbërthejeni me një kaçavidë.
- Montoni kapakun mbulues të siguresës Fig. 21 (3) për sigurimin e derës: Vendosni kapakun mbulues të siguresës dhe kontrolloni nëse ai puthitet te dera. Nëse jo, futni bulonin plotësisht.
- Vendosni tapën Fig. 21 (4) në vend.

13.7 Nivelimi i derës

Për të gjitha pajisjet:



PARALAJMËRIM

Rrezik lëndimi nga rrëzimi i derës!

Nëse pjesët e kapjes nuk janë shtrënguar fort, dera mund të rrëzohet jashtë. Kjo mund të shkaktojë lëndime të rënda. Gjithashtu, nëse dera nuk mbyllet, atëherë pajisja nuk ftoh si duhet.

- Shtrëngoni bazamentet mbështetëse me një forcë 4 Nm.
- Kontrolloni të gjitha vidat dhe shtrëngojini përsëri nëse nevojitet.

- Niveloni derën në trupin e pajisjes me anë të vrimave gjatësore në bazamentin mbështetës poshtë, duke e centruar. Për këtë, lironi vidën në mes në bazamentin mbështetës poshtë me anë të vegllës T20 të ofruar. Vidat e tjera lirojini paksa me vegllën T20 të ofruar ose me një kaçavidë T20 dhe nivelojini me anë të vrimave gjatësore.
- Mbështetja e derës: Lironi këmbën me rregullim në bazamentin mbështetës poshtë me çelësin SW10 derisa ajo të mbështetet mbi dyshe, pastaj rrotullojeni sërish me 90°.

13.8 Vendosja e kapakëve mbulues

Për pajisjet pa amortizatorë në mbyllje:

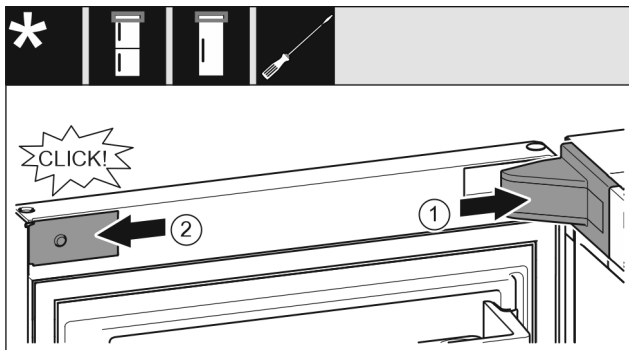


Fig. 22

Dera është e hapur 90°.

- Vendosni kapakun mbulues të bazamentit mbështetës Fig. 22 (1) dhe mbërthejeni në vend, duke i ndarë nga njëri-tjetri nëse nevojitet.
- Vendosni panelin mbulues Fig. 22 (2) anash dhe mbërthejeni në vend.

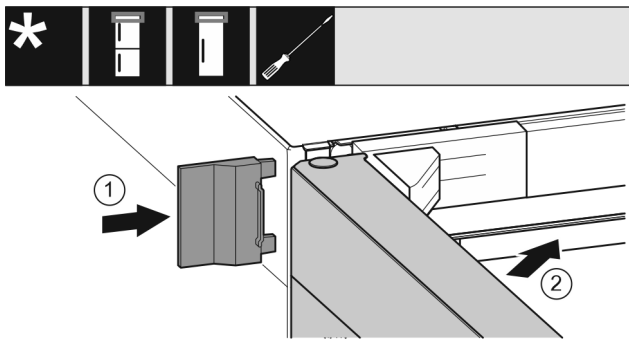


Fig. 23

- Shtyni kapakun mbulues të jashtëm Fig. 23 (1).
- Mbyllni derën lart Fig. 23 (2).

14 Lidhja e pajisjes në furnizimin me energji



PARALAJMËRIM

Rrezik i goditjes elektrike dhe rrezik lëndimi nga pajisja e dëmtuar ose kordoni i dëmtuar i lidhjes elektrike!

Rrezik për jetën dhe lëndime me prerje. Nëse pajisja ose kordoni i lidhjes elektrike dëmtohen gjatë transportit, atëherë mund të ekspozoheni ndaj një goditjeje elektrike fatale. Gjithashtu, ekziston rreziku që të priteni në pjesët e dëmtuara të trupit të pajisjes.

- Pas transportimit, kontrolloni pajisjen dhe kordonin e lidhjes elektrike për dëmtime.
- Në asnjë mënyrë mos e vendoni pajisjen në punë, nëse pajisja apo kordoni i lidhjes elektrike është i dëmtuar.
- Kontakti me shërbimin për klientin.

Ju e lidhni pajisjen në rrjetin elektrik me ndihmën e kordonit të lidhjes elektrike të dërguar më vete. Kordoni i lidhjes elektrike ka në njërin skaj një fishë për pajisjen ftohëse dhe në skajin tjetër ka një spinë elektrike.

Ju e lidhni pajisjen në rrjetin elektrik me ndihmën e kordonit të lidhjes elektrike, të lidhur nga fabrika. Kordoni i lidhjes elektrike ka një spinë elektrike në skajin e lirë të tij.

Sigurohuni që janë përmbushur kushtet e mëposhtme:

- Pajisja dhe kordoni i lidhjes elektrike nuk janë dëmtuar.
- Pajisja është instaluar në përputhje me rregullat. (shihni 8 Montimi i ruajtësit të distancës nga muri)
- Kërkesat për lidhjen elektrike janë respektuar. (shihni 2 Kushtet e instalimit)
- Dimensionet për lidhjen në përputhje me rregullat njihen dhe janë respektuar. (shihni 5 Dimensionet e lidhjes për furnizimin me energji)
- Tensioni dhe frekuenca e rrjetit elektrik përputhen me specifikimet në etiketën e parametrave.
- Priza elektrike është e tokëzuar dhe e siguruar nga ana elektrike në përputhje me rregullat.
- Rryma e veprimit e siguresës është midis 10 A dhe 16 A.
- Priza elektrike është lehtësisht e arritshme dhe nuk ndodhet prapa pajisjes. (shihni 5 Dimensionet e lidhjes për furnizimin me energji)

KUJDES

Rrezik dëmtimi nga përdorimi i papërshtatshëm!

Dëmtim i pjesëve elektrike të pajisjes.

- Përdorni vetëm kordonin e lidhjes elektrike të ofruar me pajisjen.



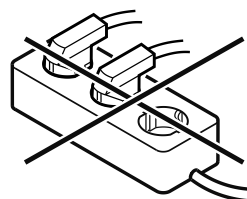
PARALAJMËRIM

Rrezik zjarri nga lidhja e pasaktë!

Djegje.

Dëmtime në pajisje.

- Mos përdorni kablllo zgjatuese.
- Mos përdorni bashkues me shumë priza.

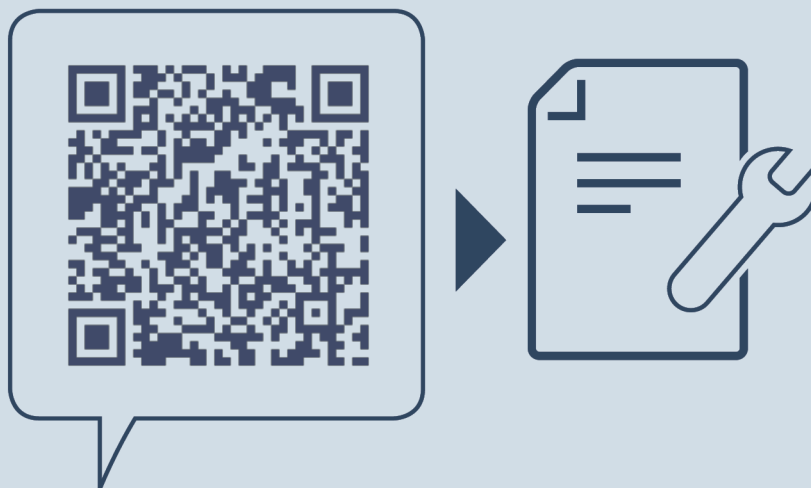


KUJDES

Rrezik dëmtimi nga lidhja e pasaktë!

Dëmtime në pajisje.

- ▶ Mos e lidhni pajisjen në inverter të pavarur nga rrjeti, si për shembull në impiantet me energji diellore dhe gjeneratorët me benzinë.
-
- ▶ Lidhni spinën e kordonit të lidhjes elektrike në linjën e furnizimit me energji elektrike. Sigurohuni që spina të futet mirë në prizë.
 - ▶ Lidhni spinën e kordonit të lidhjes elektrike në linjën e furnizimit me energji elektrike. Sigurohuni që spina të futet mirë në prizë.
 - ▷ Në ekran shfaqet logoja Liebherr.
 - ▷ Ekрани kalon në simbolin Standby.
 - ▷ Kur brenda 60 sekondave nuk kryhet asnjë veprim: Simboli Standby zbehet ose zhduket.
 - ▷ Pajisja është e lidhur. Për vënien në punë herën e parë shihni kapitullin në vijim ose manualin e përdorimit.



home.liebherr.com/fridge-manuals

sq Frigorifer ngrirës

Data e botimit: 20250205

Indeksi i nr. të
artikullit: 7088530-00

Liebherr-Hausgeräte Ochsenhausen GmbH
Memminger Straße 77-79
88416 Ochsenhausen
Deutschland